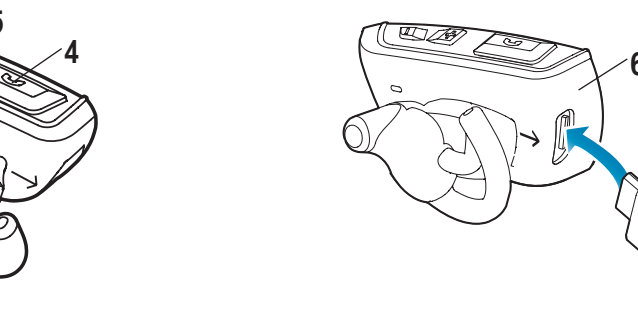
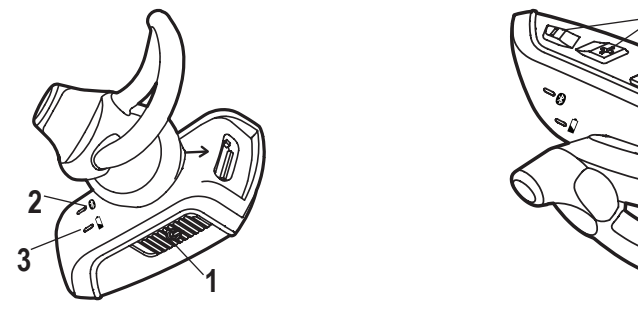


BOSE BLUETOOTH® HEADSET SERIES 2



English
Please read and keep this Quick Start Guide, the Important Safety Instructions and Warranty. For additional information about your headset, refer to the Owner's Guide: <http://global.bose.com>, U.S. only: <http://Owners.Bose.com/BT2>.

Charging
Allow up to 3 hours for a full charge before first use. (6)
Battery indicator light (3) will blink yellow while charging and turn green when charging is complete.
Note: The headset will not operate while charging.
Note: Before charging, be sure the headset is at room temperature, between 41°F (5°C) and 104°F (40°C).

Initial pairing
• Ensure the mobile phone is on and *Bluetooth®* is enabled. Slide the power switch to the On (green) position. (1)
• The *Bluetooth* indicator (2) slowly flashes blue to indicate the headset is discoverable.
• Locate the *Bluetooth* device list on the mobile phone and select Bose BT2.
• If prompted for a passkey, enter 0000.
• The *Bluetooth* indicator flashes, then turns solid blue to indicate a successful connection.

Recognizing the lights		
Battery Indicator (3)	Status while in use:	Status while charging:
Green	1.5 - 4.5 hours remaining time.	(Solid) Charging is complete.
Yellow	10 minutes - 1.5 hours remaining time.	(Flashing) Charging is ongoing
Red	(Flashing) About 10 minutes remaining talk time.	(Solid) Charging error. Room temperature or product may be too warm or too cold.

Bluetooth Indicator (2)	
Color	Indicates:
Blue (slow flash)	The headset is discoverable for pairing.
Blue (quick flash)	The headset is attempting to connect to a mobile phone or is receiving or making a call. The headset and a mobile phone are not connected. One of them is not turned on, or the two are more than 33 feet (10m) apart.
Blue (solid)	The headset is connected for calls.
Purple (solid)	The headset is connected for AZDP audio streaming.

Basic call actions and audio tones

Action	Headset control	Audio tone
Answer a call	Press Call once. (4)	Single beep
Make a call	Press Call once. Use voice commands or the phone keypad to select and dial.	Single beep
End a call	Press Call once.	Two notes (descending)
Adjust the volume	Press Volume + or - (5) while on a call or streaming audio.	One note per press
Mute/Unmute a call	Press Volume + and – at the same time.	Short double beep
Transfer the audio to your mobile phone	Press and hold Call (during a single phone call only) for 5 seconds or until transfer is complete.	None
Last number redial	Press Call twice.	Old-style phone ringing
Reject an incoming call	Press and hold Call for 3 seconds.	Two notes (descending)
Call waiting	Press Call to answer second call and place first call on hold.	Single beep
Switch between two calls	Press Call twice.	Single beep
Low battery	None.	Five-note warble
Bluetooth device connected	None.	Repeats every 2 minutes
Bluetooth device disconnected	None.	Three quick notes (ascending)
Power on	Slide Power switch to On position (green).	Four notes (ascending)
Power off	Slide Power switch to Off position (red).	Four notes (descending)

Troubleshooting		
The headset has short talk time.	Refer to Charging along with the Recognizing the lights and Low battery audio tone sections of this document.	
The mobile phone and the headset do not pair.	• Turn the headset off, then on again. • Turn the phone power off, then on again.	
The mobile phone and the headset do not connect.	• Enable <i>Bluetooth</i> connectivity on the phone. • Check the <i>Bluetooth</i> device list on your phone to be sure Bose BT2 is selected. • Simultaneously hold Call and Volume – for 5 seconds to reset the headset's memory.	
Turn the headset off, then on again.	• Turn the phone power off, then on again.	
Make sure both devices are on and <i>Bluetooth</i> connectivity is enabled on the phone.	• Press Call for at least 5 seconds to make the headset discoverable, then attempt to pair again (see Initial Pairing).	
The headset device is disconnected.	• Press Call for at least 5 seconds to make the headset discoverable, then attempt to pair again (see Initial Pairing).	
No audio or Poor audio quality from a streaming audio source/application.	• Make sure the device supports AZDP audio streaming. • Make sure the streaming audio source is on and playing. (The headset's <i>Bluetooth</i> indicator will glow purple.) • Make sure the device's <i>Bluetooth</i> volume is turned up and not muted. • Move the device closer to the headset. • Move the device away from any device that could cause interference, such as another <i>Bluetooth</i> enabled device, cordless phones, a microwave oven, or a wireless computer network router.	
Reduce the number of <i>Bluetooth</i> applications that are running on your device to improve audio quality. Disabling Wi-Fi functionality on the device may also improve audio quality.		

Technical information		
Power supply rating Input: 100-240V ~, 0.15A Output: 5V, 1A		
Temperature range Operate and store this product within the temperature range of -4°F to 113°F (-20°C to 45°C) only. Charge the battery where the temperature is between 41°F and 104°F (5°C and 40°C) only.		
Bluetooth range 33 feet (10 meters) Version 2.1 Enhance Data Rate (EDR) and Secure Simple Pairing (SSP). Profiles include Headset (HSP 1.1), Hands Free (HFP 1.5), and Advanced Audio Distribution Profile (A2DP 1.2). The <i>Bluetooth®</i> word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Bose Corporation is under license. Please refer to the Owner's Guide, available online, for more information about your headset, including advanced functions, additional troubleshooting suggestions, and information on accessories and replacement parts. To request a printed copy of the complete Owner's Guide, please refer to the phone numbers provided for your region. The serial number is located on the warranty card included in the carton. ©2011 Bose Corporation. No part of this work may be reproduced, modified, distributed, or otherwise used without prior written permission.		

Dansk
Læs og opbevar denne lynstartvejledning, de vigtige sikkerhedsinstruktioner og garantien. Yderligere oplysninger om dit headset finder du i brugervejledningen: <http://global.bose.com>, kun USA: <http://Owners.Bose.com/BT2>.

Oppladning
Brug 3 timer på en fuld opladning, inden headsettet bruges for første gang. (6)
Batteriindikatorlampen (3) blinker gul under opladningen og lyser grønt, når opladningen er gennemført.
Bemærk: Headsettet kan ikke bruges under opladningen.
Bemærk: Inden du oplader headsettet, skal du sørge for, at det er ved stuetemperatur mellem 5°C og 40°C.

Forste parring
• Sørg for, at mobiltelefonen er tændt, og at *Bluetooth®* er aktiveret. Skub tænd/sluk-knappen til positionen Tændt (grøn). (1)
• *Bluetooth*-indikatoren (2) blinker langsomt blåt som en angivelse af, at headsettet er synligt.
• Find listen med *Bluetooth*-enheder på mobiltelefonen, og vælg Bose BT2.
• Hvis du bliver bedt om at angive et kodeord, skal du indtaste 0000.
• *Bluetooth*-indikatoren blinker og skifter derefter til at lyse blåt som en angivelse af, at forbindelsen er oprettet.

Lampernes betydning		
Farve	Status under brug:	Status under opladning:
Grøn	1,5-4,5 timer tilbage.	(Lyser) Opladningen er gennemført.
Gul	10 minutter - 1,5 timer tilbage.	(Blinker) Opladningen er i gang.
Rød	(Blinker) Ca. 10 minutter taletid tilbage.	(Lyser) Opladningsfejl. Stuetemperatur, eller produktet kan være for varmt eller for koldt.

Bluetooth-indikator (2)	
Farve	Viser at:
Blå (langsomt blink)	Headsettet er synligt og kan parres.
Blå (blink hurtigt)	Headsettet forsøger at oprette forbindelse til en mobiltelefon eller modtager eller foretager et opkald. Headsettet og en mobiltelefon er ikke forbundet. Headsettet eller telefonen er ikke tændt, eller der er mere end 10 meter mellem dem.
Blå (lyser)	Headsettet er tilsluttet, så opkald er mulige.
Lilla (lyser)	Headsettet er tilsluttet, så AZDP-audiostreaming er mulig.

Grundlæggende opkaldshandlinger og toner		
Handling	Betjening af headsettet	Tone
Besvar et opkald	Tryk på Ring op én gang. (4)	Enkelt bip
Foretag et opkald	Tryk på Ring op én gang. Brug talekommandoer eller telefonens tastatur til at vælge og ringe op.	Enkelt bip
Afslut et opkald	Tryk på Ring op én gang.	To toner (faldende)
Juster lydstyrken	Tryk på lydstyrke + eller - (5) under et opkald eller streaming audio.	Én tone pr. tryk
Så lyden tilfrå for et opkald	Tryk på lydstyrke + og – på samme tid.	Kort dobbelt bip En enkelt tone gentages hvert 30. sekund
Overfør lyden til din mobiltelefon	Tryk på Ring op og hold den nede (kun under et enkelt telefonopkald) 5 sekunder eller indtil overførslen er gennemført.	Ingen
Genopkald til det seneste nummer	Tryk på Ring op to gange.	Gammeldags telefonopkald
Afvis et indgående opkald	Tryk på Ring op og hold den nede i 3 sekunder.	To toner (faldende)
Opkald venter	Tryk på Ring på for at besvare det andet opkald og parkere det første opkald.	Enkelt bip
Skift mellem to opkald	Tryk på Ring op to gange.	Enkelt bip
Lavt batteri	Ingen.	Tre med fem toner Gentages hvert 2. min.
Bluetooth-enhed tilsluttet	Ingen.	Tre hurtige toner (stigende)
Bluetooth-enhed frakoblet	Ingen.	Tre hurtige toner (faldende)
Der er tændt for strømmen	Skub tænd/sluk-knappen til positionen Tændt (grøn).	Fire toner (stigende)
Sluk	Skub tænd/sluk-knappen til positionen Slukket (rød).	Fire toner (faldende)

Fejlfinding
Headsettet har kort taletid.
Se afsnittene **Opladning**, **Lampernes betydning** og **Lydsignal for lavt batteriniveau** i dette dokument.
Mobiltelefonen og headsettet parres ikke.
• Sluk for headsettet, og tænd det så igen.
• Sluk telefonen, og tænd den så igen.
• Sørg for, at begge enheder er tændt, og at *Bluetooth*-forbindelser er aktiveret på begge enheder.
• Tryk på Ring op i mindst 5 sekunder for at gøre headsettet synligt, og forsøg derefter at foretage parringen igen (se **Forste parring**).
Mobiltelefonen og headsettet får ikke forbindelse.
• Aktiver *Bluetooth*-forbindelse på telefonen.
• Tjek *Bluetooth*-enhedslisten på telefonen for at sikre, at Bose BT2 er valgt.
• Hold Opkald og Lydstyrke nede samtidigt i 5 sekunder for at nulstille headsettets hukommelse.
• Sluk for headsettet, og tænd det så igen.
• Sluk telefonen, og tænd den så igen.
• Sørg for, at begge enheder er tændt, og at *Bluetooth*-forbindelser er aktiveret på telefonen.
• Tryk på Ring op i mindst 5 sekunder for at gøre headsettet synligt, og forsøg derefter at foretage parringen igen (se **Forste parring**).
Ingen lyd eller dårlig lyd kvalitet fra en streaming audio-kilde/et streaming audio-program.
• Kontroller, at enheden understøtter AZDP-audiostreaming.
• Kontroller, at audiostreamingkilden er tændt og afspiller. (Headsettets *Bluetooth*-indikator lyser lilla).
• Kontroller, at der er skruet op for enhedens *Bluetooth*-lydstyrke, og at lyden ikke er slået fra.
• Flyt enheden tættere på headsettet.
• Flyt enheden og headsettet væk fra alle enheder, der kan forårsage interferens, f.eks. en anden enhed, der understøtter *Bluetooth*, trådløse telefoner, en mikrobløvs oven eller en trådløs computeroverværksrouter.
• Reducer antallet af *Bluetooth*-programmer, der kører på enheden, for at forbedre lyd kvaliteten. Hvis du deaktiverer Wi-Fi-funktionen på enheden, kan det også forbedre lyd kvaliteten.

Tekniske oplysninger		
Nominel strømforbrug Input: 100-240V ~, 0,15 A Output: 5V, 1A		
Temperaturområde Anvend og opbevar kun inden for temperaturintervallet -20°C til 45°C. Oplad batteriet ved en temperatur på mellem -5°C og 40°C.		
Bluetooth-afstand 10 meter Version 2.1 Enhance Data Rate (EDR) and SSP (Secure Simple Pairing). Profile omfatter Headset (HSP 1.1), Handfri (HFP 1.5) and Advanced Audio Distribution Profile (A2DP 1.2). The <i>Bluetooth®</i> ordmærke og -logoerne er registrerede varemærker, der ejes af <i>Bluetooth SIG, Inc.</i> , og enhver brug af sådanne mærker fra <i>Bose Corporation</i> side finder sted under licens. I brugervejledningen, som er tilgængelig online, kan du finde flere oplysninger om dit headset, modtager antallet af <i>Bluetooth</i> -programmer, der kører på enheden, for at forbedre lyd kvaliteten. Hvis du deaktiverer Wi-Fi-funktionen på enheden, kan det også forbedre lyd kvaliteten. Dokumentet er placeret på garantibeviset, som medfølger i æsken. ©2011 Bose Corporation. Genjævnelse, ændring, distribution eller anden brug af dette dokument eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.		

Deutsch
Bitte lesen Sie diese Kurzanleitung, die Zusätzliche Informationen über Ihr Headset finden Sie in der Bedienungsanleitung: <http://global.bose.com>, nur USA: <http://Owners.Bose.com/BT2>.

Aufladen
Das vollständige Aufladen vor dem erstmaligen Gebrauch kann bis zu 3 Stunden dauern. (6)
Das Batterieanzeigelämpchen (3) blinkt während des Aufladens gelb und wird grün, wenn das Aufladen abgeschlossen ist.
Hinweis: Das Headset funktioniert während des Aufladens nicht.
Hinweis: Vergewissern Sie sich vor dem Aufladen, dass das Headset Raumtemperatur hat (zwischen 5°C und 40°C).

Erstes Abstimmen
• Vergewissern Sie sich, dass das Mobiltelefon eingeschaltet und *Bluetooth®* aktiviert ist.
Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter in die Position On (grün). (1)
• Die *Bluetooth*-Anzeige (2) blinkt langsam blau, um anzuzeigen, dass das Headset erkannt werden kann.
• Suchen Sie die *Bluetooth*-Geräteleiste auf dem Mobiltelefon und wählen Sie Bose BT2.
• Wenn Sie nach dem Passkey gefragt werden, geben Sie 0000 ein.
• Die *Bluetooth*-Anzeige blinkt und leuchtet dann blau, um eine erfolgreiche Verbindung anzugeben.

Erkennen der Lämpchen		
Farbe	Status während des Gebrauchs:	Status beim Aufladen:
Grün	1,5 bis 4,5 verbleibenden Stunden Zeit.	(Leuchten) Aufladen ist abgeschlossen.
Gelb	10 Minuten - 1,5 verbleibenden Stunden Zeit.	(Blinken) Aufladen wird durchgeführt.
Rot	(Blinken) Ungefähr 10 Minuten oder restliche ungefahr 1,5 Stunden restliche Gesprächszeit.	(Leuchten) Ladefehler: Raumtemperatur oder Produkt ist möglicherweise zu warm oder zu kalt.

Bluetooth-Anzeige (2)	
Farbe	Bedeutung:
Blau (langsam Blinken)	Das Headset ist für das Abstimmen erkennbar.
Blau (schnelles Blinken)	Das Headset versucht, sich mit einem Mobiltelefon zu verbinden, oder ein Anruf wird empfangen oder getätigt. Das Headset und ein Mobiltelefon sind nicht verbunden. Eines der Geräte ist nicht eingeschaltet oder beide sind mehr als 10 m voneinander entfernt.
Blau (leuchtet)	Das Headset ist für Anrufe verbunden.
Lila (leuchtet)	Das Headset ist für AZDP-Audio-Streaming verbunden.

Grundlegende Anrufaktionen und Audiotöne

Vorgang	Headset-Bedienung	Audiotöne
Anruf entgegengenommen	Drücken Sie die Anruftaste ein Mal. (4)	Einmaliger Piepton
Anruf tätigen	Drücken Sie die Anruftaste ein Mal. Verwenden Sie Sprachbefehle oder die Handytastatur zur Auswahl und zum Wählen.	Einmaliger Piepton
Anruf beenden	Drücken Sie die Anruftaste ein Mal.	Zwei Töne (absteigend)
Lautstärke anpassen	Drücken Sie Lautstärketaste + oder - (5) während eines Anrufs oder des Streamens von Audio.	Ein Ton pro Tastendruck
Einen Anrufsumtum schalten/ Stummstellung aufheben	Drücken Sie Lautstärketaste + und – gleichzeitig.	Kurzer doppelter Piepton Enzsetzung, der sich alle 30 Sekunden wiederholt
Ton auf Ihr Mobiltelefon übertragen	Halten Sie die Anruftaste (nur während eines einzigen Telefonanrufs) 5 Sekunden lang, oder bis die Übertragung abgeschlossen ist, gedrückt.	Keine
Wahlwiederholung der letzten Nummer	Drücken Sie die Anruftaste zwei Mal.	Altmodischer Klingelton
Ankommenden Anruf ablehnen	Halten Sie die Anruftaste 3 Sekunden lang gedrückt.	Zwei Töne (absteigend)
Anklopfen	Halten Sie die Anruftaste gedrückt, um einen zweiten Anruf entgegen zu nehmen und den ersten Anruf zu halten.	Einmaliger Piepton
Zwischen zwei Anrufen umschalten	Drücken Sie die Anruftaste zwei Mal.	Einmaliger Piepton
Batterie schwach	Keine.	Triller mit fünf Tönen Wiederholung alle 2 Minuten
Bluetooth®-Gerät verbunden	Keine.	Drei schnelle Töne (aufsteigend)
Bluetooth-Gerät getrennt	Keine.	Drei schnelle Töne (absteigend)
Eingeschaltet	Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter in die Position On (grün).	Vier Töne (aufsteigend)
Ausschalten	Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter in die Position Off (rot).	Vier Töne (absteigend)

Fehlerbehebung
Die Gesprächszeit des Headsets ist kurz.
Sehen Sie in den Abschnitten **Aufladen** sowie **Erkennen der Lämpchen** und **Ton bei schwacher Batterie** dieses Dokuments nach.
Das Mobiltelefon und das Headset können nicht abgestimmt werden.
• Schalten Sie das Headset aus und wieder ein.
• Schalten Sie das Telefon aus und wieder ein.
• Vergewissern Sie sich, dass beide Geräte eingeschaltet sind und die *Bluetooth*-Verbindung auf dem Telefon aktiviert ist.
• Drücken Sie die Anruftaste mindestens 5 Sekunden lang, damit das Headset erkennbar wird, und versuchen Sie dann das Abstimmen erneut (siehe **Erste Abstimmen**).
Das Mobiltelefon und das Headset können nicht verbunden werden.
• Aktivieren Sie die *Bluetooth*-Verbindung auf dem Telefon.
• Sehen Sie in der *Bluetooth*-Geräteleiste am Telefon nach, ob Bose BT2 ausgewählt ist.
• Halten Sie die Anruftaste und Lautstärketaste + 5 Sekunden lang gleichzeitig gedrückt, um den Speicher des Headsets zurückzusetzen.
• Schalten Sie das Headset aus und wieder ein.
• Schalten Sie das Telefon aus und anschließend wieder ein.
• Vergewissern Sie sich, dass beide Geräte eingeschaltet sind und die *Bluetooth*-Verbindung auf dem Telefon aktiviert ist.
• Drücken Sie die Anruftaste mindestens 5 Sekunden lang, damit das Headset erkennbar wird, und versuchen Sie dann das Abstimmen erneut.
Kein Ton oder schlechte Audioqualität von einer Streaming-Audio-Quelle/-Anwendung
• Vergewissern Sie sich, dass das Gerät AZDP-Audio-Streaming unterstützt.
• Vergewissern Sie sich, dass die Streaming-Audio-Quelle eingeschaltet ist und abgespielt wird. (Die *Bluetooth*-Anzeige des Headsets leuchtet lila).
• Vergewissern Sie sich, dass die *Bluetooth*-Lautstärke des Geräts laut und nicht stumm geschaltet ist.
• Bewegen Sie das Gerät näher zum Headset.
• Bewegen Sie das Gerät und das Headset von Geräten weg, die Störungen verursachen könnten, zum Beispiel andere *Bluetooth*-fähige Geräte, kabellose Telefone, Mikrowellennöfen oder drahtlose Computerwerkzeuge.
• Verringern Sie die Anzahl der *Bluetooth*-Anwendungen, die auf Ihrem Gerät ausgeführt werden, um die Audioqualität zu verbessern. Das Deaktivieren der Wi-Fi-Funktion am Gerät kann ebenfalls die Audioqualität verbessern.

Technische Daten		
Nennleistung Eingang: 100-240V ~, 0,15 A Ausgang: 5 V, 1 A		
Temperaturbereich Dieses Produkt darf nur innerhalb eines Temperaturbereichs von -20°C bis 45°C betrieben oder aufbewahrt werden. Die Batterie darf nur bei einer Umgebungstemperatur von 5°C bis 40°C geladen werden. Bluetooth-Bereich 10 Meter Version 2.1 Enhance Data Rate (EDR) and Secure Simple Pairing (SSP). Profile umfassen Headset (HSP 1.1), Handfrei (HFP 1.5) und Advanced Audio Distribution Profile (A2DP 1.2). Die Wortmarke <i>Bluetooth®</i> und die Logos sind eingetragene Marken von <i>Bluetooth SIG, Inc.</i> und werden von der <i>Bose Corporation</i> unter Lizenz verwendet. In der Bedienungsanleitung, die online verfügbar ist, finden Sie weitere Informationen über Ihr Headset, zum Beispiel erweiterte Funktionen, zusätzliche Fehlerbehebungsanschläge und Informationen zu Zubehör und Ersatzteilen. Wenn Sie ein gedrucktes Exemplar der vollständigen Bedienungsanleitung erhalten möchten, wenden Sie sich an eine der für Ihre Region angegebenen Telefonnummern. Die Seriennummer befindet sich auf der Garantiekarte im Karton. ©2011 Bose Corporation. Dieses Dokument darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung weder ganz noch teilweise reproduziert, verändert, vertrieben oder in anderer Weise verwendet werden.		

Español
Lea y guarde esta Guía de inicio rápido, las Instrucciones de seguridad importantes y la garantía. Si desea información adicional sobre los auriculares, consulte la Guía del usuario: <http://global.bose.com>, Sólo EE.UU.: <http://Owners.Bose.com/BT2>.

Carga
La primera carga completa puede tardar 3 horas. (6)
El indicador de batería (3) parpadeará en amarillo mientras se carga y pasará a verde cuando termine la carga.
Nota: Los auriculares no funcionan mientras se están cargando.
Nota: Antes de cargar, asegúrese de que los auriculares se encuentran a temperatura ambiente, entre 5°C y 40°C (41°F y 104°F).

Emparejamiento inicial
• Compruebe que el teléfono móvil está encendido y que *Bluetooth®* está activado. Coloque el interruptor de alimentación en posición On (verde). (1)
• El indicador *Bluetooth* (2) parpadeará lentamente en azul para indicar que los auriculares pueden detectarse.
• Busque la lista de dispositivos *Bluetooth* en el teléfono móvil y seleccione Bose BT2.
• Si el sistema le pide una clave, introduzca 0000.
• El indicador *Bluetooth* parpadeará, y a continuación, permanece en azul para indicar una conexión correcta.

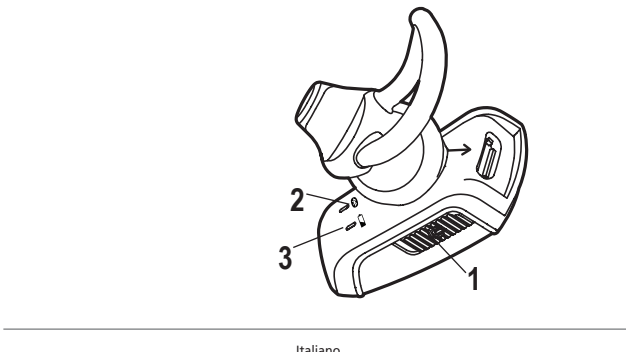
Indicadores luminosos		
Color	Estado en uso:	Estado durante la carga:
Verde	1,5 - 4,5 horas de tiempo restante.	(Sin parpadear) La carga ha terminado.
Amarillo	10 minutos - 1,5 horas de tiempo restante.	(Con parpadear) Error en curso
Rojo	(Con parpadear) Quedan aproximadamente 10 minutos de tiempo de conversación.	(Sin parpadear) Carga de carga. La temperatura ambiente o el producto pueden estar demasiado calientes o fríos.

Indicador Bluetooth (2)	
Color	Indica:
Azul (parpadear lento)	Los auriculares están detectables para emparejamiento.
Azul (parpadear rápido)	Los auriculares están intentando conectarse a un teléfono móvil o recibiendo o efectuando una llamada. Los auriculares y un teléfono móvil no están conectados. Uno de ellos no está encendido o los dos están a una distancia de más de 10 m (33 pies).
Azul (sin parpadear)	Los auriculares están conectados para llamadas.
Morado (sin parpadear)	Los auriculares están conectados para streaming de audio AZDP.

Acciones de llamada básicas y tonos de audio		
Acción	Control de los auriculares	Tono de audio
Contestar una llamada	Pulse una vez el botón de llamada. (4)	Un pitido
Efectuar una llamada	Pulse una vez el botón de llamada. Utilice órdenes de voz o el teclado del teléfono para seleccionar y marcar.	Un pitido
Terminar una llamada	Pulse una vez el botón de llamada.	Dos notas (descendentes)
Ajustar el volumen	Pulse Volumen + o - (5) mientras se desarrolla una llamada o con streaming de audio.	Una nota por pulsación
Silenciar/Recuperar el sonido de una llamada	Pulse Volumen + y – al mismo tiempo.	Pitido doble y breve Se repite un único tono cada 30 segundos
Transferir el audio al teléfono móvil	Pulse y mantenga pulsado el botón de llamada (sólo en una llamada telefónica única) durante 5 segundos o hasta que termine la transferencia.	Ninguno
Volver a marcar el último número	Pulse dos veces el botón de llamada.	Timbre telefónico de estilo tradicional
Recargar una llamada entrante	Pulse y mantenga pulsado el botón de llamada durante 3 segundos.	Dos notas (descendentes)
Llamada en espera	Pulse el botón de llamada para contestar la segunda llamada y dejar la primera en espera.	Un pitido
Cambiar entre dos llamadas	Pulse dos veces el botón de llamada.	Un pitido
Batería con poca carga	Ninguno.	Tono de cinco notas Se repite cada 2 minutos
Dispositivo Bluetooth conectado	Ninguno.	Tres notas rápidas (ascendentes)
Dispositivo Bluetooth desconectado	Ninguno.	Tres notas rápidas (descendentes)
Encender	Mueva el interruptor de alimentación a la posición On (verde).	Cuatro tonos (ascendentes)
Apagar	Mueva el interruptor de alimentación a la posición Off (rojo).	Cuatro tonos (descendentes)

Resolución de problemas
Los auriculares tienen un tiempo de conversación reducido.
Consulte las secciones **Carga** y **Indicadores luminosos** y **Tono de audio con batería con poca carga** de este documento.
El teléfono móvil y los auriculares no se emparejan.
• Apague los auriculares y vuelva a encenderlos.
• Apague el teléfono y vuelva a encenderlo.
• Compruebe que ambos dispositivos están encendidos y que la conectividad *Bluetooth* está activada en el teléfono.
• Pulse **Llamada** durante 5 segundos como mínimo para que los auriculares puedan detectarse y, a continuación, intente emparejarlos de nuevo (consulte **Emparejamiento inicial**).
El teléfono móvil y los auriculares no se conectan.
• Active la conectividad *Bluetooth* en el teléfono.
• Consulte en la lista de dispositivos *Bluetooth* del teléfono si aparece seleccionado Bose BT2.
• Mantenga pulsados simultáneamente **Llamada** y **Volumen +** durante 5 segundos para reiniciar la memoria de los auriculares.
• Apague los auriculares y vuelva a encenderlos.
• Apague el teléfono y vuelva a encenderlo.
• Compruebe que ambos dispositivos están encendidos y que la conectividad *Bluetooth* está activada en el teléfono.
• Pulse **Llamada** durante 5 segundos como mínimo para que los auriculares puedan detectarse y, a continuación, intente emparejarlos de nuevo (consulte **Emparejamiento inicial**).
No hay sonido o el sonido es de poca calidad con una fuente/aplicación de streaming de audio.
• Compruebe que el dispositivo admite streaming de audio AZDP.
• Compruebe que la fuente de streaming de audio está encendida y reproduciéndose. (El indicador *Bluetooth* de los auriculares parpadeará en morado.)
• Compruebe que el volumen *Bluetooth* del dispositivo está a un nivel alto y no silenciado.
• Acerque el dispositivo a los auriculares.
• Aleje el dispositivo y los auriculares de cualquier dispositivo que pueda causar interferencias, como otros dispositivos compatibles con *Bluetooth*, teléfonos inalámbricos, hornos microondas o routers inalámbricos de redes de ordenadores.
• Reduzca el número de aplicaciones *Bluetooth* que se están ejecutando en el dispositivo para mejorar la calidad de audio. La calidad de audio también puede mejorar desactivando la funcionalidad Wi-Fi del dispositivo.

Información técnica		
Fuente de alimentación Entrada: 100-240V ~, 0,15 A Salida: 5 V, 1 A		
Rango de temperaturas Utilice y almacene este producto únicamente con temperaturas de -20°C a 45°C (-4°F to 113°F). Cargue la batería únicamente cuando la temperatura se encuentre entre 5°C y 40°C (entre 41°F y 104°F). Cobertura Bluetooth 10 metros (33 pies) Versión 2.1 Enhance Data Rate (EDR) y Secure Simple Pairing (SSP). Perfiles incluyen auriculares (HSP 1.1), manos libres (HFP 1.5) y perfil de distribución avanzada de audio (A2DP 1.2). La marca y los logotipos <i>Bluetooth®</i> son marcas registradas de <i>Bluetooth SIG, Inc.</i> y todo el uso de dichas marcas por parte <i>Bose Corporation</i> se realiza bajo licencia. Consulte la Guía del usuario, disponible en línea, si desea más información sobre los auriculares, incluidas funciones avanzadas		



Leggere e conservare questa Guida rapida, le Informazioni importanti sulla sicurezza e la Garanzia. Per ulteriori informazioni sulle cuffie, consultare il Manuale di istruzioni disponibile all'indirizzo: http://global.Bose.com; per gli Stati Uniti: http://Owners.Bose.com/BT2.

Carica

Prima del primo utilizzo, un'operazione di carica completa può richiedere fino a 3 ore. (6) L'indicatore luminoso della batteria (3) lampeggia in giallo durante la carica e diventa verde fisso a ricarica completa.

Nota: durante la carica le cuffie non funzionano.

Nota: prima di mettere le cuffie sotto carica, accertarsi che siano a temperatura ambiente, tra i 5° e 40° C.

Accoppiamento iniziale

- Verificare che il cellulare sia acceso e che la funzionalità *Bluetooth®* sia attiva. Fare scorrere l'interruttore di alimentazione nella posizione *On (verde)*. (1)
- L'indicatore *Bluetooth* (2) lampeggia lentamente in blu in modo che le cuffie sono rilevabili.
- Individuare l'elenco dei dispositivi *Bluetooth* sul cellulare e selezionare BoseBT2.
- Se viene richiesto un codice di accesso, digitare 0000.
- L'indicatore *Bluetooth* lampeggia, quindi diventa blu fisso a indicare che la connessione è riuscita.

Riconoscimento delle spie luminose

Colore	Stato durante l'uso:	Stato quando in carica:
Verde	1,5 -4,5 ore rimanenti.	(Luce fissa) Carica completa.
Giallo	10 minuti - 1,5 ore rimanenti.	(Luce fissa) Sotto carica.
Rosso	(Lampeggiante) Circa 10 minuti di conversazione rimanenti.	(Luce fissa) Errore di carica. Temperatura ambiente o del prodotto troppo alta o troppo bassa.

Colore	Indica:
Blu (lampeggiando lento)	Le cuffie sono rilevabili per l'accoppiamento.
Blu (lampeggiando rapido)	Le cuffie stanno tentando di connettersi a un cellulare oppure stanno ricevendo o effettuando una chiamata.
Kék (gyors villogás)	La cuffie e un telefono cellulare non sono connessi. Uno dei due dispositivi non è acceso oppure i due si trovano a più di 10 m di distanza l'uno dall'altro.
Rosso (fisso)	Le cuffie sono collegate e pronte per effettuare/civere chiamate.
Viola (fisso)	Le cuffie sono collegate e pronte per lo streaming audio A2DP.

Azioni di chiamata di base e segnali acustici

Azione	Controllo cuffie	Segnale acustico
Rispondere a una chiamata	Premere Chiamata una volta. (4)	Bip singolo
Effettuare una chiamata	Premere Chiamata una volta. Utilizzare i comandi vocali o la tastiera del telefono per selezionare e comporre il numero.	Bip singolo
Chiudere una chiamata	Premere Chiamata una volta.	Due note (decrement)
Regolare il volume	Premere Volume + o - (5) durante una chiamata o la riproduzione di audio in streaming.	Una nota per pressione
Azzerare/riattivare il volume di una chiamata	Premere Volume + e Volume – contemporaneamente.	Due brevi bip Singolo segnale acustico che si ripete ogni 30 secondi
Trasferire l'audio al cellulare	Premere e mantenere premuto il tasto Chiamata (solo durante una chiamata singola) per 5 secondi o fino al completamento del trasferimento.	No
Ricomposizione dell'ultimo numero	Premere Chiamata due volte.	Suoneria telefonica vecchio stile
Riflutare una chiamata in arrivo	Premere e mantenere premuto il tasto Chiamata per 3 secondi	Due note (decrement)
Chiamata in attesa	Premere Chiamata per rispondere alla seconda chiamata e mettere la prima in attesa.	Bip singolo
Passare da una chiamata all'altra	Premere Chiamata due volte.	Bip singolo
Livello di carica della batteria basso	No.	Trillo di cinque note Ripetizione ogni 2 minuti
Dispositivo <i>Bluetooth®</i> collegato	No.	Tre note rapide (ascendenti)
Dispositivo <i>Bluetooth®</i> scollegato	No.	Tre note rapide (discendenti)
Accensione	Fare scorrere l'interruttore di accensione/ spegnimento nella posizione <i>On(verde)</i> .	Quattro note (ascendenti)
Spegnimento	Fare scorrere l'interruttore di accensione/ spegnimento nella posizione <i>Off(rosso)</i> .	Quattro note (discendenti)

Risoluzione dei problemi

- Le cuffie garantiscono un tempo di conversazione breve. Fare riferimento alle sezioni *Carica*, *Riconoscimento delle spie luminose* e *Segnale acustico Livello di carica della batteria* basso di questo documento.
- Verificare che il dispositivo *Bluetooth* sia acceso.
- Spegnere le cuffie, quindi riacenderle.
- Spegnere il telefono, quindi riaccederlo.
- Verificare che entrambi i dispositivi siano accessi e che la connettività *Bluetooth* sia abilitata sul telefono.
- Premere e tenere premuto il tasto Chiamata per 5 secondi per rendere le cuffie rilevabili, quindi tentare di nuovo la procedura di accoppiamento (vedere *Accoppiamento iniziale*).
- Verificare l'elenco dei dispositivi *Bluetooth* sul telefono cellulare e controllare che sia selezionato Bose BT2.
- Tenere premuti simultaneamente i tasti Chiamata e Volume per 5 secondi per eseguire un reset della memoria delle cuffie.
- Spegnere le cuffie, quindi riaccederlo.
- Spegnere il telefono, quindi riaccederlo.
- Verificare che entrambi i dispositivi siano accessi e che la connettività *Bluetooth* sia abilitata sul telefono.
- Premere e tenere premuto il tasto Chiamata per 5 secondi per rendere le cuffie rilevabili, quindi tentare di nuovo la procedura di accoppiamento (vedere *Accoppiamento iniziale*).

- Abilitare la connettività *Bluetooth* sul telefono.
- Verificare l'elenco dei dispositivi *Bluetooth* sul telefono cellulare e controllare che sia selezionato Bose BT2.
- Tenere premuti simultaneamente i tasti Chiamata e Volume per 5 secondi per eseguire un reset della memoria delle cuffie.
- Spegnere le cuffie, quindi riaccederlo.
- Spegnere il telefono, quindi riaccederlo.
- Verificare che entrambi i dispositivi siano accessi e che la connettività *Bluetooth* sia abilitata sul telefono.
- Premere e tenere premuto il tasto Chiamata per 5 secondi per rendere le cuffie rilevabili, quindi tentare di nuovo la procedura di accoppiamento (vedere *Accoppiamento iniziale*).

- Audio assente o qualità audio scarsa in un'applicazione/sorgente di streaming audio.**
 - Verificare che il dispositivo supporti lo streaming audio A2DP.
 - Verificare che la sorgente audio in streaming sia attiva e in riproduzione. (L'indicatore *Bluetooth* delle cuffie si illumina in viola.)
 - Verificare che il volume *Bluetooth* del dispositivo sia sufficientemente alto e non azzerato.
 - Avvicinare il dispositivo alle cuffie.
 - Allontanare il dispositivo e le cuffie da eventuali altri dispositivi che potrebbero causare interferenze, quali altri dispositivi abilitati per *Bluetooth*, telefoni cordless, forni a microonde o router di rete per il collegamento wireless di computer.
 - Ridurre il numero di applicazioni *Bluetooth* che sono in esecuzione sul dispositivo, per migliorare la qualità dell'audio. Anche la disattivazione della funzionalità Wi-Fi del dispositivo può migliorare la qualità audio.

Dati tecnici

Potenza nominale
Ingresso: da 100-240V ~, 0,15 A
Uscita: 5 V, 1 A

Intervallo di temperatura
Utilizzare e conservare e il prodotto solo a temperature comprese tra -20° C e 45° C.

Caricare la batteria in un ambiente con temperatura compresa tra 5°C e 40° C.

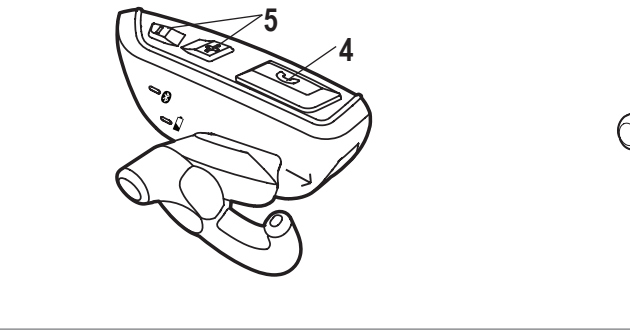
Raggio d'azione *Bluetooth*
10 metri

Profilo Data Rate (EDR) e Secure Simple Pairing (SSP) versione 2.1

Headset (HSP 1.1), Hands Free (HFP 1.5) e Advanced Audio Distribution Profile (A2DP 1.2)

Il marchio in lettere e i loghi *Bluetooth®* sono marchi registrati di proprietà della *Bluetooth SIG, Inc.* L'uso di tali marchi da parte di Bose Corporation è consentito dietro licenza.

Consultare il Manuale di istruzioni, disponibile online, per ulteriori informazioni sulle cuffie, in particolare su funzioni avanzate, suggerimenti per la risoluzione dei problemi e informazioni su accessori o componenti sostituiti. Per richiedere una copia cartacea del Manuale di istruzioni o per migliorare la qualità dell'audio, anche la disattivazione della funzionalità Wi-Fi del dispositivo può migliorare la qualità audio.



Olvasass el és őrizze meg a jelen Űzembelyezéssé űtmutatót, a Fontos garanciafeltételeket. A használati kézikönyvben található tudnivalókat a Kezelési űtmutató tartalmaz: http://global.Bose.com, csak USA: http://Owners.Bose.com/BT2.

Töltés

Az első használat előtt 3 órán át töltsa a headsetet. (6) Az Akkumulátor jelzőfény (3) töltés közben sárgán villog, és zöldre vált, amikor a töltés befejeződik.

Megegyezés: A headset töltés közben nem működik.

Mejegyzés: A töltés előtt biztosítsa, hogy a headset szobahőmérsékletű legyen, 5 és 40 °C között.

Első párosítás

- Ellenőrizze, hogy a mobiltelefon be van-e kapcsolva, és a *Bluetooth®* engedélyezve van-e. Töltsa a be-ki kapcsoló gombot bekapcsolt (zöld) helyzetbe. (1)
- A *Bluetooth* jelzőfény (2) lassú kékvillogással jelzi, hogy a headset látható.
- Keresse meg a mobiltelefon *Bluetooth*-eszközlístját, és válassza ki a BoseBT2 eszközt.
- Ha jelszó kell berínia, írja be a 0000 kódot.
- A *Bluetooth* jelzőfény villog, majd folyamatosan kékre vált, ezzel jelvezsa a sikeres kapcsolódot.

Jelzőfények jelentése

Szín	Használat közben:	Töltés közben:
Zöld	1,5-4,5 óra beszélgetési idő van hátra. (Folyamatos) a töltés befejeződt.	(Folyamatos) a töltés befejeződt.
Sárga	10 perc - 1,5 óra beszélgetési idő vag 45 óra keszenléti idő van hátra.	(Villog) folyamatosan van a töltés.
Piros	(Villog) kb. 10 perc- beszélgetési idő vag hátra.	(Folyamatos) töltési hiba. Túl magas vagy alacsony a környezeti vagy a termék hőmérséklete.

Szín	Jelzés:
Kék (lassú villogás)	A headset látható a párosításhoz.
Kék (gyors villogás)	A headset megpróbál csatlakozni a mobiltelefonhoz, vagy hívást fogad vagy hívást kezdeményez.
Róss (lassú villogás)	Nincs kapcsolati hiba és a mobiltelefon között. Az egyik nincs bekapcsolva, vagy a két eszköz 10 m-nél távolabb van egymástól.
Kék (folyamatos)	Headset csatlakoztatva a hívásokhoz.
Lila (folyamatos)	Headset csatlakoztatva az A2DP-audiofolyamhoz.

Alapvető hívási műveletek és hangjelzések

Művelet	A headset vezérlése	Hangjelzés
Hívás fogadása	Nyomja meg a Hívás gombot egyszer. (4)	Egy sípolás
Hívás kezdeményezése	Nyomja meg a Hívás gombot egyszer. Használja a hangutárolásokat vagy a telefon billentyűzetét a kiválasztáshoz és a tartásához.	Egy sípolás
Hívás befejezése	Nyomja meg a Hívás gombot egyszer.	Két hang (mélyülő)
A hangerő módosítása	Nyomja meg a Hangerő + vagy - (5) gombot hívás vagy audiofolyam közben.	Egy hang lenyomásonként
Hívás névtábla-némítás megújítása	Nyomja meg a Hangerő + és - gombot egyszerre	Rövid kettős sípszó
		Egy hang ismétlődik 30 másodpercenként
Hang átvittele a mobiltelefonra	Tartsa nyomva a Hívás gombot (csak egyszeri telefonhívás esetén) 5 másodpercig, vagy amíg az átvitelt meg nem valósul.	Nincs
Utolsó szám újrahívása	Nyomja meg a Hívás gombot kétszer.	Régi típusú telefoncsengés
Várakozó hívás	Tartsa nyomva a Hívás gombot 3 másodpercig.	Két hang (mélyülő)
Várakozó hívás	Nyomja meg a Hívás gombot a második hívás fogadásához és az első hívás tartásba helyezéséhez.	Egy sípolás
Váltás a hívások között	Nyomja meg a Hívás gombot kétszer.	Egy sípolás
Az alkalmazót lemerült	Nincs.	Öt trilláló hang 2 perccelint ismétlődik
<i>Bluetooth</i> -eszköz csatlakoztatva	Nincs.	Három gyors hang (emelkedő)
<i>Bluetooth</i> -eszköz lezárultva	Nincs.	Három gyors hang (mélyülő)
Bekapcsolás	Töltsa a be-ki kapcsoló gombot bekapcsolt (zöld) állásba.	Négy hang (emelkedő)
Kikapcsolás	Töltsa a be-ki kapcsoló gombot kikapcsolt (zöld) állásba.	Négy hang (mélyülő)

Hibaelhárítás

A headset beszélgetési ideje rövid. Olvassa el a *Töltés*, a *Jelzőfények jelentése* és *Az akkumulátor lemerült – hangjelzés* szakaszokat.

- Nem lehet párosítani a headsetet a mobiltelefonon.
- A headsetet kapcsolja ki, majd újra be.
- A telefonk kapcsolja ki, majd újra be.
- Ellenőrizze, hogy mindkét eszközt be van-e kapcsolva, és a *Bluetooth*-kapszolat engedélyezve van-e a telefonon.
- Tartsa nyomva a Hívás gombot legalább 5 másodpercig, hogy a headset látható üzemmódba lépjen, majd próbálkozzon újra a párosítással (lásd *Első párosítás*).
- Nem jön létre kapcsolat a headset a mobiltelefon között.
 - Engedélyezze a telefonon a *Bluetooth*-kapszolatot.
 - Nézze meg, hogy ki van-e választva a Bose BT2 a telefon *Bluetooth*-eszközlístáján.
 - Tartsa nyomva egyidejűleg a Hívás és Hangerő gombot 5 másodpercig a headset memóriájának töröléséhez.
 - A headsetet kapcsolja ki, majd újra be.
 - A telefonk kapcsolja ki, majd újra be.
 - Ellenőrizze, hogy mindkét eszközt be van-e kapcsolva, és a *Bluetooth*-kapszolat engedélyezve van-e a telefonon.
 - Tartsa nyomva a Hívás gombot legalább 5 másodpercig, hogy a headset látható üzemmódba lépjen, majd próbálkozzon újra a párosítással (lásd *Első párosítás*).

- Nincs hang vagy rossz a hangminőség egy audiofolyam-forrásból vagy -alkalmazásból.**
 - Ellenőrizze, hogy az eszköz támogatja-e az A2DP-audiofolyamot.
 - Ellenőrizze, hogy az audiofolyam-forrás be van-e kapcsolva és lejátszás módban van-e. (A headset *Bluetooth* jelzőfényé llán villog.)
 - Győződjön meg róla, hogy az eszköz *Bluetooth*-hangerője fel van erősítve, és nincs élmélyítva.
 - Helelyezze az eszközt közelbebe a headsethez.
 - Helelyezze az eszközt és a headsetet távolabb minden olyan eszköztől, amely interferenciát okozhat, például egy másik *Bluetooth*-eszköztől, vezeték nélküli telefontól, mikrohullámú sütőtől vagy vezeték nélküli hálózati routertől.
 - A hangminőség javítása érdekében csökkentse az eszközön futo *Bluetooth*-alkalmazások számát. Az eszköz Wi-Fi funkciójának kikapcsolása ugyancsak javíthatja a hangminőséget.

Műszaki adatok

Típegység névleges paraméterei
Bemenet: 100-240V ~, 0,15 A
Kimenet: 5 V, 1 A

Hőmérséklet-tartomány
A terméket csak -20 és +45 ° C közötti hőmérsékleten használja és tárolja. Az akkumulátor töltéséhez 5-40 °C-os környezeti hőmérséklet szükséges.

***Bluetooth*-tartomány**
10 méter

2.1 verziójú EDR (Enhanced Data Rate – megnövelt adatátvitel) és SSP (Secure Simple Pairing – biztonságos egyszerű párosítás)

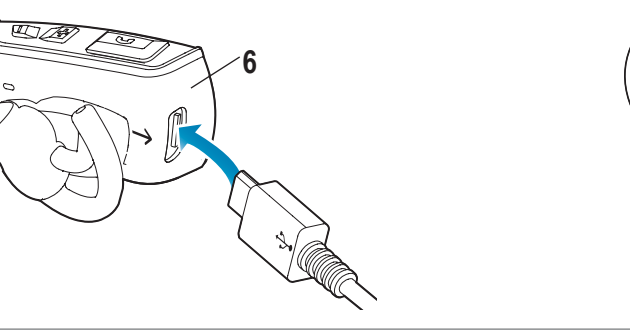
Headset (HSP 1.1), Hands Free (HFP 1.5) és Advanced Audio Distribution (A2DP 1.2) profil.

A *Bluetooth®* jelzőfény és a logó a *Bluetooth SIG, Inc.* tulajdonjoga képezett bejegyzett védjegyek, és a Bose Corporation minden esetben engedélyvel használja őket.

Az online elérhető teljes Kezelési űtmutató továbbá tudnivalókat tartalmaz a headsetről, illetve a speciális funkciókat, a további hibaelhárítási javaslatokat, valamint a tartozékokkal és cerealkartérszékkel kapcsolatos információkat. Ha a teljes Kezelési űtmutató nyomtatott változatára van szüksége, keresse meg a régiójának megfelelő telefonos forgalmazóját.

A sorozatszámok a dobozban megadandó garanciájemy található.

©2011 Bose Corporation. Előzetes írásbeli engedély nélkül a jelen mű semmilyen részé nem többszörözhető, módosítható, terjeszthető vagy felhasználható fel egyéb módon.



Lees en bewaar deze beknopte handleiding, de belangrijke veiligheidsinstructies en de garantiebepalingen. U vindt meer informatie over de headset in de gebruikershandleiding: http://global.Bose.com, alleen V.S.: http://Owners.Bose.com/BT2.

Opladen

Houd er rekening mee dat het 3 uur duurt om de batterij volledig op te laden voor het eerste gebruik. (6)

Het lampje van de batterij (3) knippert tijdens het opladen geel en brandt groen wanneer het opladen voltooid is.

Opmerking: de headset werkt niet tijdens het opladen.

Opmerking: zorg voor het opladen dat de headset op kamertemperatuur is, tussen 5 °C en 40 °C.

Eerste keer koppelen

- Controleer of de mobiele telefoon aan staat en *Bluetooth®* is ingeschakeld. Schuif de aan-/uitschakelaar naar de On-stand. (1)
- Het *Bluetooth*-lampje (2) knippert langzaam blauw, wat betekent dat de headset kan worden gedetecteerd.
- Gebruik de lijst met *Bluetooth*-apparaten op de mobiele telefoon en selecteer Bose BT2.
- Als u om een wachtwoord wordt gevraagd, voert u 0000 in.
- Het *Bluetooth*-lampje knippert en brandt vervolgens blauw om aan te geven dat de verbinding tot stand is gebracht.

Lampjes herkennen

Kleur	Status tijdens gebruik:	Status tijdens opladen:
Groen	1,5 tot 4,5 óra resterende tijd. (Folyam) Opladen voltooid.	(Folyam) Opladen voltooid.
Geel	10 óra 10 percig van 1,5 óra van tijd.	(Knippert) Bezigt met opladen.
Rood	(Knippert) Nog ongeveer 10 percig van 1,5 óra van tijd.	(Continu) Four bij opladen. Kamertemperatuur of het product kan te warm of te koud zijn.

Kleur	Geeft aan:
Blauw (langzaam knipperend)	De headset is detecteerbaar om te koppelen.
Blauw (snel knipperend)	De headset tracht verbinding te maken met een mobiele telefoon, ontvangt een oproep of is bezig met bellen.
Rood (langzaam knipperend)	Er is een verbinding tussen de headset en de mobiele telefoon. Een van beide staat niet aan of ze zijn meer dan 10 m van elkaar verwijderd.
Blauw (snel knippert)	De headset is verbonden voor oproepen.
Paars (continu brandend)	De headset is verbonden voor A2DP-audiostreaming.

Basishandelingen en tonen bij een oproep

Handeling	Bediening headset	Toon
Een oproep beantwoorden	Druk eenmaal op Oproep. (4)	Enkele piep
Bellen	Druk eenmaal op Oproep. Gebruik spraakopdrachten of het toetsenblok van de telefoon om te selecteren en kiezen.	Enkele piep
Een gesprek beëindigen	Druk eenmaal op Oproep.	Twee tonen (van hoog naar laag)
Het volume aanpassen	Druk op Volume + of - (5) tijdens een gesprek of tijdens het streamen van audio.	Een korte dubbele piep
Het geluid van een gesprek in-/uitschakelen	Druk tegelijk op Volume + en –.	Twee tonen (van laag naar hoog) herhaald
De audio overbrengen naar uw mobiele telefoon	Houd Oproep 5 seconden ingedrukt (alleen tijdens een enkel telefoongesprek) of tot het overbrengen voltooid is.	Geen
Het laatste nummer opnieuw luisteren	Druk tweemaal op Oproep.	Oudervers belsignaal
Een inkomende oproep weigeren	Houd Oproep 3 seconden ingedrukt.	Twee tonen (van hoog naar laag)
Wachstand	Druk op Oproep om de tweede oproep te beantwoorden en de eerste in de wacht te zetten.	Enkele piep
Schakelen tussen twee gesprekken	Druk tweemaal op Oproep.	Enkele piep
Blijven is bijna leeg	Geen	Vijftiende melodie
Verbinding met <i>Bluetooth</i> -apparaat	Geen	Wördt om de 2 minuten herhaald
Verbinding met <i>Bluetooth</i> -apparaat verbroken	Geen	Drie snelle tonen (van laag naar hoog)
Aanzetten	Schuif de aan-/uitschakelaar naar de On-stand (groen).	Vier tonen (van laag naar hoog)
Uitzetten	Schuif de aan-/uitschakelaar naar de Off-stand (rood).	Vier tonen (van hoog naar laag)

Problemen oplossen

De headset heeft een korte beltijd. Raadpleeg de gedeelten *Opladen*, *Lampjes herkennen* en *Ton bij bijna lege batterij* in dit document.

- De mobiele telefoon en de headset kunnen niet worden gekoppeld.
- Zet de headset uit en weer aan.
- Zet de telefoon uit en weer aan.
- Controleer of beide apparaten aan staan en of *Bluetooth®*-connectiviteit op de telefoon is ingeschakeld.
- Druk ten minste 5 seconden op Oproep zodat de headset kan worden gedetecteerd en probeer normaal te koppelen. Raadpleeg het gedeelte *Eerste keer koppelen*.
- Er komt geen verbinding tot stand tussen de mobiele telefoon en de headset.
- Schakel *Bluetooth*-connectiviteit in op de telefoon.
- Gea naar de lijst met *Bluetooth*-apparaten op de telefoon en controleer of Bose BT2 is geselecteerd.
- Druk ten minste 5 seconden op Oproep zodat de headset kan worden gedetecteerd en probeer normaal te koppelen. Raadpleeg het gedeelte *Eerste keer koppelen*.

- Geen geluid of slechte geluidskwaliteit van een bron of applicatie voor streaming audio.**
 - Controleer of het apparaat A2DP-audiostreaming ondersteunt.
 - Controleer of de bron voor streaming audio aan staat en speelt. (Het *Bluetooth®*-lampje van de headset brandt paars.)
 - Controleer of het *Bluetooth*-volume van het apparaat niet op minimum staat en of het geluid niet is uitgeschakeld.
 - Helelyezze het apparaat dichterbij de headset.
 - Houd het apparaat en de headset verder weg van apparaten die storing kunnen veroorzaken, zoals een ander *Bluetooth®*-apparaat, draadloze telefoons, een magnetron of een draadloze router voor een computernetwerk.
 - Stuif een aantal active *Bluetooth*-toepassingen op het apparaat. Dit komt de geluidskwaliteit ten goede. De geluidskwaliteit verbetert ook als u Wi-Fi-functionaliteit uitschakelt op het apparaat.

Technische informatie

Nominaal vermogen
Ingresso: 100-240V ~, 0,15A
Uitgaand: 5V, 1A

Temperatuurbereik
Gebruik en bewaar dit product alleen tussen -20°C tot 45°C.

Zakres temperatuur
Laad de batterij alleen op bij een temperatuur tussen 5°C en 40°C.

Batterij
naley ladovaa t temperature od 5°C do 40°C.

***Bluetooth*-bereik**
10 meter

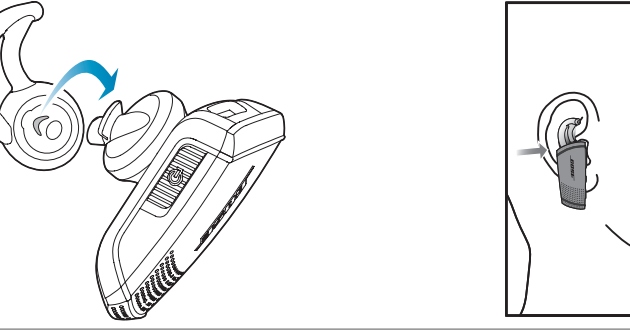
Verzie 2.1 Enhance Data Rate (EDR) en Secure Simple Pairing(SSP).

Headset (HSP 1.1), Hands Free (HFP 1.5) en Advanced Audio Distribution Profile (A2DP 1.2)

De naam *Bluetooth®* en de betreffende logo's zijn gedeponeerde handelsmerken in het bezit van *Bluetooth SIG, Inc.* en worden onder licentie gebruikt door Bose Corporation. Raadpleeg de gebruikershandleiding voor meer informatie over de headset, waaronder geavanceerde functies, uitgebreidere suggesties om problemen op te lossen en informatie over accessoires en andere informatie die u nodig heeft voor het gebruik van de headset. Het is niet toegestaan ​​om de volledige gebruikershandleiding aan te vragen via het telefoonnummer voor uw regio.

U vindt het serienummer op de garantiekaart en de bijgesloten in de verpakking.

©2011 Bose Corporation. Niets in deze uitgave mag worden veeveelvoedig gewijzigd, openbaar gemaakt of op enigerlei wijze gebruikt, zonder voorafgaande schriftelijke toestemming.



Naley przeczyta i zachowaa ten skrócony przewodnik. Ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa i gwarancje. Dodatkowe informacje na temat zestawu słuchawkowego zawiera Podręcznik użytkownika: http://global.Bose.com, tylko USA: http://Owners.Bose.com/BT2.

Ladowanie

Przed pierwszym użyciem ładowanie urządzenia może potrwać do 3 godzin. (6)

Wskaźnik baterii (3) będzie miga na żółto podczas ładowania i świeci na zielono po jego ukończeniu.

Uwaga: Zestaw słuchawkowy nie działa podczas ładowania.

Uwaga: Przed rozpoczęciem ładowania należy upewnić się, że zestaw słuchawkowy ma temperaturę pokojową od 5°C do 40°C.

Parowanie wstępne

- Sprawdź,** czy telefon komórkowy jest włączony, a funkcja *Bluetooth®* jest aktywna.
- Przesuń wskaźnik do pozycji *On (zielono)*. (1)
- Wskaźnik funkcji *Bluetooth* (2) będzie migał powoli na niebiesko, co oznacza, że zestaw słuchawkowy działa w trybie umożliwiający wykrycie.
- Znajdź listę urządzeń *Bluetooth* w telefonie komórkowym i wybierz Bose BT2.
- W przypadku pytania o hasło wprowadź 0000.
- Wskaźnik *Bluetooth* migie, a następnie zaczyna się świecić ciągłym niebieskim światłem, sygnalizując udane nawiązanie połączenia.

Rozpoznawanie wskaźników

Kolor	Stan w trakcie korzystania:	Stan w trakcie ładowania
zielony	Pozostały czas pracy: 1,5 do 4,5 godziny. (świeci) Ładowanie zostało ukończone.	(świeci) Ładowanie zostało ukończone.
żółty	Pozostały czas pracy: 10 minut do 1,5 godziny. (miga) Trwa ładowanie.	(miga) Trwa ładowanie.
czerwony	(miga) Pozostały czas pracy: około 10 minut - 1,5 godziny.	(świeci) Bład ładowania. Temperatura pomieszczenia lub produktu może być zbyt wysoka lub zbyt niska.

Kolor	Oznacza, że:
niebieski (miga powoli)	Zestaw słuchawkowy może zostać wykryty w związku z parowaniem.
niebieski (miga szybko)	Zestaw słuchawkowy próbuje połączyć się z telefonem komórkowym bądź odbiera lub wykonuje połączenie.
niebieski (świeci)	Zestaw słuchawkowy i telefon komórkowy nie są połączone. Jedno z urządzeń nie jest włączone lub urządzenia znajdują się w odległości powyżej 10 m od siebie.
purpurowy (świeci)	Zestaw słuchawkowy jest połączony i umożliwia wykonywanie połączeń.
	Zestaw słuchawkowy jest połączony i umożliwia odsłuchiwanie strumieni dźwiękowych A2DP.

Obsługa połączenia podstawowego i tony audio

||
||
||